

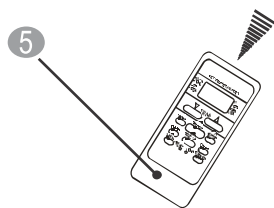
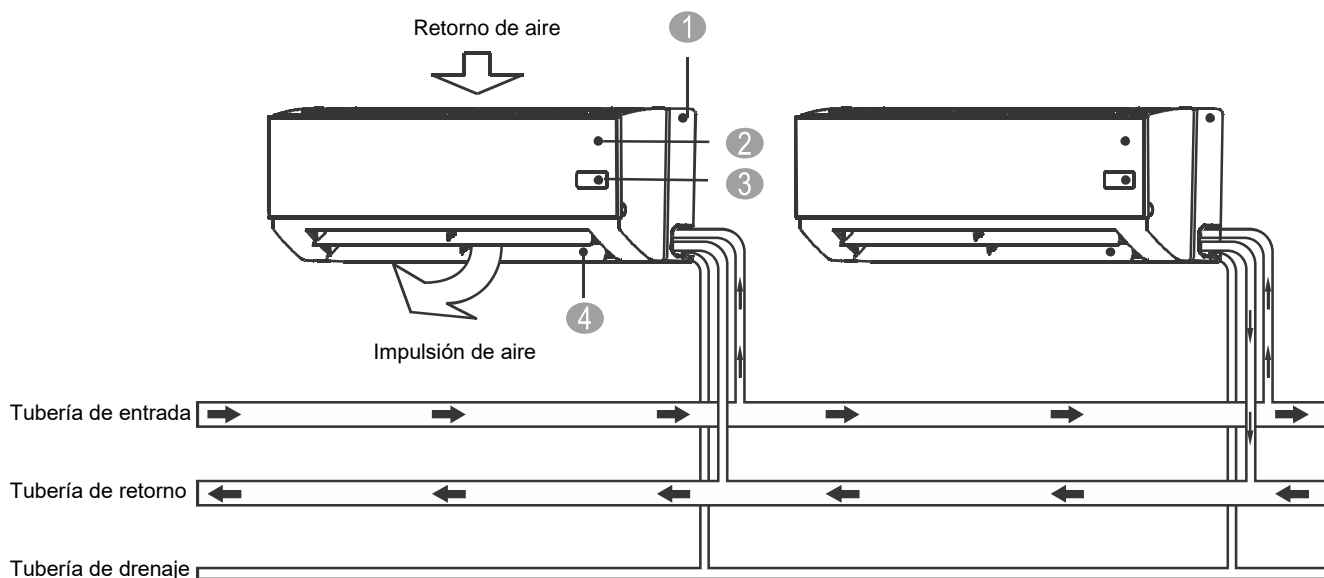
UNIDADES FAN COIL DE PARED

MANUAL DE USO

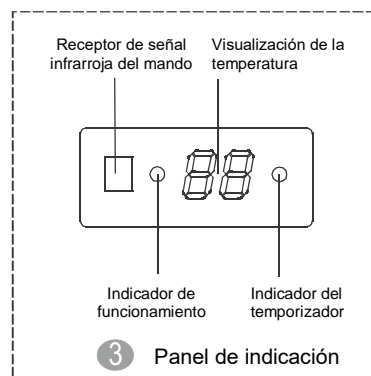
SF-XXXHM2



SINCLAIR
AIR CONDITIONING



- 1. Marco trasero
- 2. Panel frontal
- 3. Panel de indicación
- 4. Lama de direccionamiento horizontal
- 5. Mando a distancia



1. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Se deben seguir las siguientes instrucciones para evitar lesiones al usuario u otras personas y daños a la propiedad. El uso incorrecto del equipo por el incumplimiento de las instrucciones puede causar lesiones o daños.

Las instrucciones de seguridad aquí indicadas se dividen en dos categorías. En ambas categorías, hay información de seguridad importante que debe leerse minuciosamente.



ADVERTENCIA

El incumplimiento de estas instrucciones podría causar la muerte.



PRECAUCIÓN

El incumplimiento de estas instrucciones puede causar lesiones personales o daños del equipo.



ADVERTENCIA

- **No interrumpa la alimentación manualmente mientras el equipo de aire acondicionado está funcionando, de lo contrario se puede producir una avería.**
- **Solicite a su vendedor que instale el equipo de aire acondicionado.**
Si usted realiza la instalación incorrectamente, existe riesgo de fugas de agua, lesiones por la corriente eléctrica o un incendio.
- **Solicite a su vendedor que realice las mejoras, reparaciones y mantenimiento.**
Las mejoras, reparaciones o mantenimiento no profesionales pueden producir fugas de agua, lesiones por la corriente eléctrica o un incendio.
- **Si se produce una situación inusual, como, por ejemplo, huele como si se quemara algo, desconecte la alimentación y pida consejo a su vendedor para evitar el riesgo de lesiones por la corriente eléctrica, un incendio u otras lesiones.**
- **Evite que entre agua en la unidad interior o en el mando a distancia.**
De lo contrario se puede producir una lesión por la corriente eléctrica.
- **Nunca presione los botones del mando a distancia con un objeto duro y afilado.**
El mando a distancia podría dañarse.
- **Nunca reemplace un fusible quemado con un cable o un fusible con corriente nominal diferente.**
El uso de cables u otros reemplazos inadecuados puede dañar la unidad o causar un incendio.
- **No es bueno para su salud que el aire de la unidad vaya directamente hacia usted durante mucho tiempo.**
- **No introduzca los dedos, barras ni otros objetos por las rejillas del retorno o de la impulsión de aire.**
Cuando el ventilador gira a alta velocidad se pueden producir lesiones.
- **Nunca use un aerosol inflamable, como, por ejemplo, laca para el cabello o pintura, cerca de la unidad.**
Esto puede causar un incendio.
- **No toque nunca la impulsión de aire ni las lamas de direccionamiento del aire en movimiento.**
Esto le podría pellizcar los dedos o dañar la unidad.

- **Nunca introduzca objetos de ningún tipo por las rejillas del retorno o de la impulsión de aire.**
Es peligroso acercarse a los objetos al ventilador cuando gira a altas velocidades.
- **Nunca inspeccione ni repare el equipo usted mismo.**
Solicite siempre que un técnico de servicio cualificado realice dicho trabajo.

- **No deseché este equipo en la basura municipal sin separar. Estos residuos deben recogerse por separado y requieren un tratamiento especial.**
- **Consulte al vendedor sobre las medidas a tomar en caso de fugas de agua.**
En caso de una fuga accidental de agua, la eficiencia del equipo se verá reducida. No use el equipo de aire acondicionado hasta que el técnico de servicio haya reparado la fuga de agua.



PRECAUCIÓN

- **No utilice el equipo de aire acondicionado para ningún otro propósito.**
No utilice la unidad para enfriar dispositivos de precisión, alimentos, plantas, animales u obras de arte para evitar su deterioro.
- **Antes de limpiar, es necesario apagar el equipo y el disyuntor, o desenchufar el cable de alimentación.**
De lo contrario podría producirse una lesión por la corriente eléctrica u otra lesión.
- **Para reducir el riesgo de lesiones por la corriente eléctrica o de un incendio, instale un dispositivo de corriente residual.**
- **Asegúrese de que el equipo de aire acondicionado esté puesto a tierra correctamente.**
Para evitar lesiones por la corriente eléctrica, asegúrese de que el equipo esté conectado a tierra y que el cable de tierra no esté conectado a una tubería de gas o agua, un pararrayos o una línea telefónica.
- **No manipule con el equipo de aire acondicionado con las manos mojadas.**
Podría producirse una lesión por la corriente eléctrica.
- **No toque la nervadura del intercambiador de calor.**
Esta nervadura es afilada y podría cortarse con ella.
- **No coloque objetos debajo de la unidad interior que puedan dañarse con la humedad.**
La condensación de la humedad se puede producir cuando la humedad es superior al 80 %, la impulsión de aire está bloqueada o el filtro está obstruido.
- **Después de un largo período de funcionamiento, compruebe que la base y la fijación de la unidad estén bien.**
Si están dañadas, la unidad puede caerse y causar lesiones.
- **Si se utiliza un equipo con quemador (estufa, cocina, etc.) junto con el equipo de aire acondicionado, ventile la habitación suficientemente para evitar la falta de oxígeno.**
- **Instale la manguera de drenaje para asegurar un buen drenaje de agua.**
Un mal drenaje de agua puede causar que se humedezca el edificio, muebles, etc.
- **Nunca toque los componentes interiores de la unidad de control.**
No quite el panel frontal. Algunos componentes del interior de la unidad pueden ser peligrosos al tacto o la unidad puede funcionar mal.
- **Evite que el aire se impulse directamente sobre niños pequeños, plantas o animales.**

Podría tener un efecto adverso sobre ellos.

- **No permita que los niños se suban a la unidad exterior y no coloque ningún objeto sobre la unidad exterior.**
Pueden producirse lesiones si personas y objetos se caen o si la unidad vuelca.
- **No utilice el equipo de aire acondicionado cuando aplique gas insecticida, etc. en la habitación.**
Los productos químicos podrían asentarse en la unidad y poner en peligro la salud de las personas alérgicas a dichas sustancias.
- **No coloque un equipo con llama abierta en lugares donde se impulsa aire desde la unidad, o debajo de ésta.**
Esto puede causar una combustión imperfecta o una deformación térmica de la unidad.
- **No instale el equipo de aire acondicionado en un lugar donde puedan producirse fugas de gases inflamables.**
Si se produce una fuga de gas cerca de la unidad, podría producirse un incendio.
- **El equipo no debe ser utilizado por niños pequeños o personas no capacitadas sin supervisión.**
- **Los niños pequeños deben estar vigilados para asegurarse de que no jueguen con el equipo.**

ELIMINACIÓN:



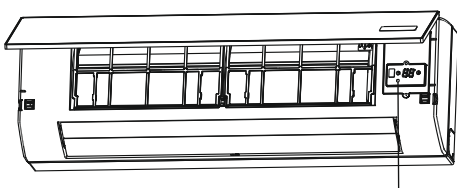
No deseche este equipo en la basura municipal sin separar. Estos residuos deben recogerse por separado y requieren un tratamiento especial.

- No deseche los equipos eléctricos en la basura municipal sin separar, use los puntos de recogida correspondientes para tales residuos.
Puede recibir la información sobre los puntos de recogida de residuos de los órganos de la administración local.
- Si los equipos eléctricos se tiran en la naturaleza o en un vertedero, pueden tener fugas de sustancias peligrosas que pueden penetrar en las aguas subterráneas y a la cadena alimentaria, lo que puede perjudicar su salud y el medio ambiente.

2. DENOMINACIÓN DE LOS COMPONENTES

El equipo de aire acondicionado se compone de unidad interior, unidad exterior, tubería de conexión y mando a distancia.

Botón del control de emergencia



Botón del control de emergencia

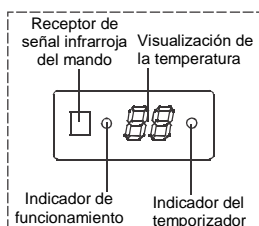


Fig. 2-1

Abra el panel frontal y en el panel de indicación puede ver el botón del control de emergencia. (Véase la figura 2-1.)

El botón del control de emergencia se usa para el manejo temporal de la unidad en el caso de que el mando a distancia no esté disponible o tiene las pilas descargadas. Se pueden ajustar dos modos mediante el botón del control de emergencia: Automático y Refrigeración forzada. Al apretar este botón, los modos del equipo de aire acondicionado cambiarán en el siguiente orden: Automático, Refrigeración forzada, Apagado y vuelve otra vez al modo Automático.

1. AUTOMÁTICO

El indicador de funcionamiento está encendido y el equipo de aire acondicionado funciona en modo Automático. El equipo se puede manejar con el mando a distancia en función de la orden recibida.

2. REFRIGERACIÓN FORZADA

El indicador de funcionamiento parpadea, y cuando el equipo de aire acondicionado funciona durante 30 minutos en modo Refrigeración forzada con alta velocidad del ventilador, cambia al modo Automático. No se puede usar el mando a distancia.

3. APAGADO

El indicador de funcionamiento (Operation) se apaga. El equipo de aire acondicionado está apagado y es posible usar el mando a distancia.



NOTA

- Este manual no contiene la descripción de las operaciones del mando a distancia. Utilice el manual suministrado con el mando a distancia.

3. CONDICIONES DE FUNCIONAMIENTO

Para garantizar el funcionamiento seguro y más económico, utilice el sistema a las siguientes temperaturas.

Temperatura Modo	Temperatura exterior	Temperatura ambiente	Temperatura del agua de entrada
Función Refrigeración	21-43 °C	17-32 °C	3-20 °C
Función Calefacción (Sólo para modelos con función de calefacción)	-15-24 °C	0-30 °C	30-70 °C



NOTA

- Si el equipo de aire acondicionado se usa en otras condiciones distintas de las anteriormente citadas, se puede producir un mal funcionamiento de la unidad.
- Con una mayor humedad relativa del aire ambiente, puede producirse la condensación del agua en la superficie del equipo de aire acondicionado. Esto es normal. Cierre las puertas y ventanas.
- Es posible conseguir el rendimiento óptimo en el rango de estas temperaturas de funcionamiento.
- Presión de funcionamiento del sistema de agua: máx. 1,6 MPa, mín. 0,15 MPa.

4. RECOMENDACIONES PARA EL FUNCIONAMIENTO MÁS ECONÓMICO

Debería prestar atención a las siguientes instrucciones para garantizar el funcionamiento más económico.

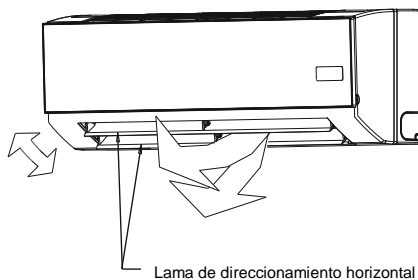
- Ajuste correctamente la lama para el direccionamiento del aire impulsado y no permita que el aire esté impulsado directamente hacia las personas en la habitación.
- Ajuste correctamente la temperatura requerida para que haya un ambiente agradable en la habitación. Evite la calefacción o refrigeración excesivas.
- Evite que penetre la luz solar directa en la habitación durante la refrigeración. Use cortinas o contraventanas.
- Ventile la habitación con frecuencia. Si el equipo está en funcionamiento durante mucho tiempo, preste atención a una suficiente ventilación de la habitación.
- Deje las puertas y ventanas cerradas. Cuando las puertas y ventanas quedan abiertas, el aire acondicionado saldrá de la habitación y se reducirá la eficacia de la refrigeración o calefacción.
- No coloque ningún objeto en las proximidades del retorno o de la impulsión de aire de la unidad. Esto podría reducir la eficacia del equipo o parar el funcionamiento.
- Use el temporizador.
- Si el equipo no se va a usar durante mucho tiempo, quite las pilas del mando a distancia. Cuando el equipo está conectado a la alimentación, seguirá consumiendo una cierta energía, aunque no esté en marcha. Desconecte el equipo no usado de la alimentación para ahorrar energía.
- La unidad interior y el mando a distancia deberían estar a una distancia mínima de un metro de las televisiones, radios, equipos de sonido y dispositivos semejantes, de lo contrario pueden producirse interferencias del sonido o de la imagen.
- El filtro de aire sucio reduce la eficacia de la refrigeración y calefacción. Limpie el filtro una vez cada dos semanas.

5. AJUSTE DE LA DIRECCIÓN DEL FLUJO DE AIRE

Cuando la unidad está en funcionamiento, puede ajustar las lamas de direccionamiento para cambiar la dirección del flujo de aire impulsado y para conseguir una temperatura ambiente uniforme. De esta manera se crea un ambiente más agradable.

■ Ajuste de la lama de direccionamiento horizontal

Ajuste la lama de direccionamiento horizontal con el mando a distancia.

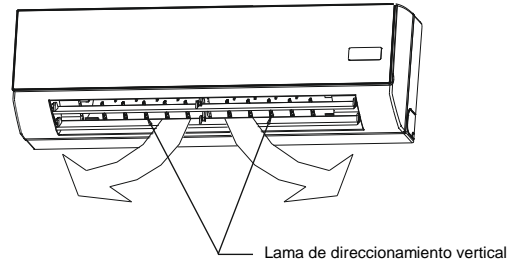


Lama de direccionamiento horizontal

Fig. 5-1

■ Ajuste de la lama de direccionamiento vertical

Abra la lama de direccionamiento horizontal y ajuste manualmente la lama de direccionamiento vertical.



Lama de direccionamiento vertical

Fig. 5-2

6. MANTENIMIENTO



PRECAUCIÓN

- Antes de limpiar el equipo de aire acondicionado, compruebe que la alimentación esté desconectada.
- Compruebe que los cables no estén rotos o desconectados.
- Desconecte el equipo de la fuente de alimentación antes de limpiarlo. Utilice un paño seco para limpiar la unidad.
- Si la unidad interior está muy sucia, es posible utilizar un paño húmedo para la limpieza.
- No utilice nunca un paño mojado para limpiar el mando a distancia.
- No utilice nunca para la limpieza paños empapados con sustancias químicas, ni deje tales materiales colocados durante mucho tiempo en la unidad. Pueden causar daños o palidecer la superficie de la unidad.
- No utilice bencina, diluyentes, abrillantadores ni disolventes semejantes. Tales sustancias pueden causar que la cubierta de plástico se rompa o deforme.

■ Mantenimiento después de una puesta fuera de servicio prolongada

(Por ejemplo al principio de la temporada de funcionamiento.)

- Realice la comprobación y elimine todo que podría obstruir los agujeros para el retorno o la impulsión de aire de las unidades interiores o exteriores.
- Limpie los filtros de aire y las cubiertas de las unidades interiores.
- Proceda de acuerdo con la descripción en la parte "Limpieza del filtro de aire" y vuelva a instalar los filtros limpios en su sitio.

■ Mantenimiento antes de una puesta fuera de servicio prevista para un tiempo prolongado

(Por ejemplo al principio de la temporada de invierno.)

- Vacíe el sistema de agua (en todos los intercambiadores de calor).
Para evitar el riesgo de que las tuberías se rompan debido a la congelación, recomendamos antes de la puesta fuera de servicio al principio de la temporada de invierno vaciar el agua del sistema.

(Por ejemplo al final de la temporada de funcionamiento.)

- Deje que las unidades interiores funcionen en modo Ventilador durante medio día para permitir que el interior se seque.
- Limpie los filtros de aire y las cubiertas de las unidades interiores. Proceda de acuerdo con la descripción en la parte "Limpieza del filtro de aire" y vuelva a instalar los filtros limpios en su sitio.

■ Limpieza del filtro de aire y de la rejilla

- El filtro de aire evita la penetración de polvo y otras partículas a la unidad. Si el filtro se atasca, la eficacia de funcionamiento del equipo de aire acondicionado se reduce considerablemente. Por lo tanto, durante el uso durante mucho tiempo es necesario limpiar el filtro una vez cada dos semanas.
- Si el equipo de aire acondicionado está instalado en un lugar polvoriento, limpie el filtro de aire con más frecuencia.
- Si es muy difícil limpiar el polvo acumulado, cambie el filtro por uno nuevo (el filtro de aire de recambio forma parte de los accesorios adicionales).

1. Abra el panel frontal y luego extraiga el filtro de aire y la rejilla.
 2. Limpie el filtro de aire.
Es posible usar una aspiradora o agua limpia para limpiar el filtro de aire. Si hay mucho polvo en el filtro, límpielo con un cepillo blando y detergente suave y deje que se seque en un lugar frío.
 - Durante la limpieza con una aspiradora, el lado por el cual se aspira el aire debería estar orientado hacia arriba. (Véase la figura 6-2.)
 - Durante la limpieza con agua, el lado por el cual se aspira el aire debería estar orientado hacia abajo. (Véase la figura 6-3.)
 3. Vuelva a instalar el filtro de aire y la rejilla.
- Cierre el panel frontal.

PRECAUCIÓN

- No seque el filtro de aire con la luz solar directa ni mediante el fuego.

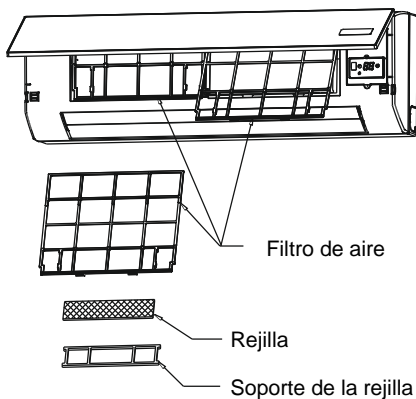


Fig. 6-1

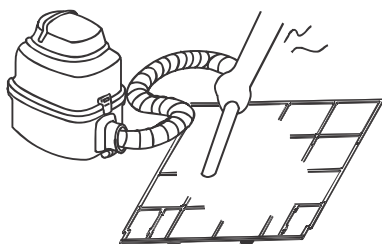


Fig. 6-2

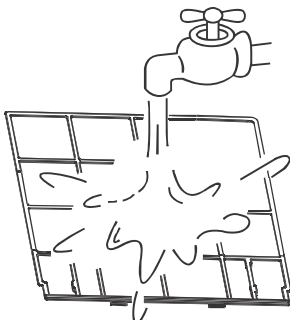


Fig. 6-3

7. SÍNTOMAS QUE NO SUPONEN UNA AVERÍA DE LA UNIDAD

■ Situación 1: El sistema no trabaja

- El equipo de aire acondicionado no se enciende inmediatamente después de apretar el botón ON/OFF en el mando a distancia. Si el indicador de funcionamiento está encendido, el sistema está en estado normal. El equipo de aire acondicionado se activa 3 minutos después de encenderlo para evitar la sobrecarga del motor del compresor.
- Si está encendido el indicador de funcionamiento y también el indicador PRE-DEF (en los modelos para la refrigeración y calefacción) o el indicador del modo Ventilador (en los modelos sólo para la refrigeración), esto significa que usted ha ajustado el modo Calefacción. Inmediatamente después de encender la calefacción, en la unidad interior se activa la protección contra la impulsión de aire frío, porque el intercambiador todavía no tiene suficiente temperatura.

■ Situación 2: Durante el modo Refrigeración, la unidad cambia al modo Ventilador

- Para evitar la congelación del evaporador de la unidad de control, el sistema pasa automáticamente al modo Ventilador, y después de un rato se vuelve a reanudar el modo Refrigeración.
- Cuando la temperatura ambiente baja por debajo de la temperatura ajustada, el compresor se detiene y la unidad interior cambia al modo Ventilador; cuando la temperatura sube, el compresor vuelve a encenderse. Es lo mismo que en el modo Calefacción.

■ Situación 3: De la unidad sale vapor blanco

Situación 3.1: Unidad interior

- Cuando durante el modo Refrigeración hay una humedad de aire demasiado alta y el interior de la unidad interior está muy sucio, en la habitación habrá una temperatura no uniforme. Es necesario limpiar el interior de la unidad interior. Solicite al vendedor que le ayude a limpiar la unidad. Este trabajo requiere un técnico de servicio cualificado.

Situación 3.2: Unidad interior, unidad exterior

- Cuando el sistema, después del desescarche, cambia a la calefacción, la humedad que se ha creado durante el desescarche se transforma en vapor y se impulsa al exterior.

■ Situación 4: Ruido durante la refrigeración

Situación 4.1: Unidad interior

- Durante el funcionamiento en modo Refrigeración, o cuando se detenga, se puede oír un sonido suave y permanente de la succión. Este sonido se puede oír cuando la bomba de agua (accesorio adicional) está en marcha.
- Cuando el sistema, después de la función Calefacción, se detiene, se puede oír un sonido parecido a un crujido. Este sonido está causado por la dilatación y contracción de las piezas de plástico durante los cambios de temperatura.

Situación 4.2: Unidad exterior

- Cambia el ruido de funcionamiento de la unidad. Esto está causado por el cambio de la frecuencia (de las revoluciones del compresor).

■ Situación 5: Sale polvo de la unidad.

- Cuando la unidad se usa por primera vez después de un tiempo largo. Se impulsa el polvo sedimentado en la unidad.

■ Situación 6: La unidad emite mal olor.

- En la unidad se puede acumular mal olor de la habitación, los muebles, cigarrillos, etc. y luego se puede impulsar fuera.

■ Situación 7: El ventilador de la unidad exterior no gira.

- Durante el funcionamiento. La velocidad del ventilador está controlada de manera que el funcionamiento del equipo esté optimizado.

Tabla 7-1

N.º	Avería	Código de avería
1	Estado anormal del circuito del sensor de temperatura ambiente.	E2
2	Estado anormal del circuito del sensor del evaporador (T2C).	E3
3	Estado anormal del circuito del sensor del evaporador (T2H).	E4
4	Error de la memoria EEPROM.	E7
5	Avería del ventilador.	E8
6	Protección contra la congelación.	P0
7	Protección contra un desbordamiento de agua.	P1
8	Avería del interruptor de nivel.	EE
9	El modelo no está configurado.	PF
10	El interruptor para el mando a distancia de la unidad interior está en OFF (apagado).	-

8. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

8.1 Problemas con el equipo de aire acondicionado

Si se produce alguna de las siguientes averías, apague el funcionamiento, desconecte la alimentación y póngase en contacto con el vendedor.

- El indicador de funcionamiento parpadea rápidamente (dos veces por segundo).
Después de desconectar y volver a conectar la alimentación, este indicador sigue parpadeando rápidamente.
- El mando a distancia no funciona o algunos botones no funcionan correctamente.
- La protección eléctrica (fusible, disyuntor) se activa muy a menudo.
- Hay una fuga de agua en la unidad interior.
- Otras averías.

8.2 Problemas con el mando a distancia

Antes de solicitar soporte técnico o reparación, compruebe los siguientes puntos. (Véase la tabla 8-2.)

Tabla 8-1

Síntomas	Causas	Solución
La unidad no se pone en marcha	<ul style="list-style-type: none"> • Corte de energía. • Interruptor de la alimentación apagado. • Fusible quemado o disyuntor disparado. • Pilas descargadas en el mando a distancia u otro problema con el mando. 	<ul style="list-style-type: none"> • Espere cuando se reanude la alimentación. • Encienda la alimentación. • Reemplace el fusible. • Cambie las pilas o compruebe el mando.
El aire se impulsa normalmente, pero no refrigera	<ul style="list-style-type: none"> • Temperatura ajustada incorrectamente. 	<ul style="list-style-type: none"> • Ajuste la temperatura correctamente.
Refrigeración insuficiente	<ul style="list-style-type: none"> • Intercambiador de calor de la unidad interior sucio. • Filtro de aire sucio. • Retorno de aire de la unidad interior obstruido. • Puertas y ventanas abiertas. • Está actuando la luz solar directa. • Demasiadas fuentes de calor en la habitación. • Temperatura exterior demasiado alta. 	<ul style="list-style-type: none"> • Limpie el intercambiador de calor. • Limpie los filtros de aire. • Elimine todos los obstáculos para que el aire pueda fluir libremente. • Cierre las puertas y ventanas. • Haga sombra con una cortina. • Reduzca las fuentes de calor. • De esta manera se reduce el rendimiento de la refrigeración del equipo de aire acondicionado (estado normal).
Calefacción insuficiente	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura exterior es inferior a 7 °C. • Las puertas o ventanas no están cerradas bien. 	<ul style="list-style-type: none"> • Utilice otra fuente de calor. • Cierre las puertas y ventanas.

Tabla 8-2

Síntomas	Causas	Solución
La velocidad del ventilador no se puede cambiar.	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que en el display esté indicado el modo Automático (AUTO). 	<ul style="list-style-type: none"> • Cuando está ajustado el modo de funcionamiento automático, el equipo de aire acondicionado cambiará la velocidad del ventilador automáticamente.
	<ul style="list-style-type: none"> • Protección contra la impulsión del aire caliente en modo Refrigeración. • Protección contra la impulsión del aire frío en modo Calefacción. 	<ul style="list-style-type: none"> • Reduzca la temperatura del agua de entrada en modo Refrigeración; aumente la temperatura del agua de entrada en modo Calefacción.

<p>El mando a distancia no emite señal, aunque el botón ON/OFF esté apretado.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que las pilas del mando a distancia no estén descargadas. 	<ul style="list-style-type: none"> • Falta la alimentación.
<p>La temperatura ajustada (TEMP) no se visualiza.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que en el display esté indicado el modo Ventilador (FAN). 	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura no se puede ajustar en modo Ventilador.
<p>La indicación en el display desaparece después de un cierto tiempo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Si en el display se ha indicado la función Temporizador de apagado (TIMER OFF), compruebe que no haya llegado el tiempo de apagado. 	<ul style="list-style-type: none"> • El equipo de aire acondicionado se apaga de acuerdo con el tiempo ajustado.
<p>El indicador del Temporizador de encendido (TIMER ON) en el display desaparece después de un cierto tiempo.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Si en el display se ha indicado la función Temporizador de encendido (TIMER ON), compruebe que no haya llegado el tiempo de encendido. 	<ul style="list-style-type: none"> • El equipo de aire acondicionado se enciende automáticamente de acuerdo con el tiempo ajustado y el indicador correspondiente desaparece.
<p>Después de apretar el botón ON/OFF en el mando, de la unidad interior no suena la señal acústica de confirmación.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Compruebe que, al apretar el botón ON/OFF, el emisor de señal del mando a distancia esté dirigido correctamente al sensor infrarrojo para la recepción de señal de la unidad interior. 	<ul style="list-style-type: none"> • Dirija el emisor de señal del mando a distancia directamente al sensor infrarrojo para la recepción de señal de la unidad interior, y luego apriete repetidamente dos veces el botón ON/OFF.

RETIRADA DE EQUIPOS ELÉCTRICOS USADOS



El símbolo en el equipo o en la documentación adjunta significa que los equipos eléctricos y electrónicos usados no se deben desechar en la basura doméstica normal. Para desechar el equipo correctamente, entréguelo en los puntos de recogida designados, donde será aceptado de manera totalmente gratuita. Con la correcta eliminación de este equipo usted ayudará a mantener las valiosas fuentes naturales y prevenir posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que de otro modo podrían ser causadas por una incorrecta eliminación de residuos. Póngase en contacto con su autoridad local o el punto de recogida más cercano para obtener más detalles.

FABBRICANTE

SINCLAIR CORPORATION Ltd.
16 Great Queen Street
WC2B 5AH London
UK
www.sinclair-world.com

Este producto fue fabricado en China (Made in China).

REPRESENTANTE, SOPORTE Y SERVICIO TÉCNICO

Beijer ECR Ibérica S.L.
C/ San Dalmacio, 18 - P.I. Villaverde Alto
28021 Madrid
España
Tel.: +34 91 723 08 02
www.beijer.es | info@beijer.es

